

ЧМГА ФЦ «АЛЬЯНС»
вул. Леніна, 3
18002 ЧЕРКАСИ
УКРАЇНА
Тел. (0472) 50-28-60
E-mail: francentre@gmail.com

Уманський державний педагогічний
університет ім. Павла Тичини
Факультет іноземної філології
вул. Садова. 2
20300 УМАНЬ
УКРАЇНА
Тел. (047) 443-45-82

УГОДА

Черкаська міська громадська асоціація «Франкомовний центр «Альянс» та факультет іноземної філології Уманського державного педагогічного університету ім. Павла Тичини уклали цей договір про співпрацю.

1. Предмет угоди.

1.1 ЧМГА «ФЦ АЛЬЯНС» (надалі «асоціація») та факультет іноземної філології Уманського державного педагогічного університету ім. Павла Тичини (надалі «університет») організують спільні заходи з метою

- розвитку викладання французької мови за сучасними методиками;
- залучення французьких викладачів, носіїв мови до викладання;
- створення французького центру та медіатеки;
- здійснення навчально-пізнавальних поїздок студентів та викладачів до Франції за програмами «S.A.M.E.D.I.» та «METEORITE» з метою покращення знань іноземної мови, ознайомлення з країною, мова якої вивчається, її історією, культурою та традиціями;
- складання екзаменів DELF – DALF у Посольстві Франції в Україні для отримання Дипломів Міністерства національної освіти Франції, які надають право продовження навчання у французьких проектах в Україні та забезпечують вступ до університетів Франції без екзаменів.

2. Зобов'язання сторін

2.1 Асоціація зобов'язується :

- сприяти розвитку викладання французької мови за сучасними методиками;
- організувати методичні семінари для викладачів;
- інформувати про дати проведення французьких екзаменів DELF/DALF та сприяти своєчасному запису кандидатів;
- надавати допомогу в створенні французького центру та медіатеки;
- організувати навчально-пізнавальні поїздки студентів та викладачів до Франції за програмами «S.A.M.E.D.I.» та «METEORITE»;
- залучати французьких викладачів, носіїв мови, до викладання в університеті;
- надавати інформацію про франкомовні навчальні та культурні заходи в Черкаській області, Україні та Франції;
- сприяти встановленню контактів та розвитку партнерства з французьким університетом м. Лімож, регіону Лімузен;
- сприяти організації учбових та культурних заходів.

2.2. Університет зобов'язується

- стати колективним членом Черкаської міської громадської Асоціації «Франкомовний центр «Альянс» та сплачувати щорічно членські внески у розмірі 1000 гривень (одна тисяча гривень);
- забезпечити приміщення для французького центру та бібліотеки та розпочати роботу викладачів і студентів по його створенню;
- розвивати викладання французької мови за сучасними методиками;
- сприяти підвищенню професійного рівня викладачів, створюючи умови для контактів з відповідними навчальними закладами України та Франції;
- організовувати студентів для роботи в спільних проектах з Уманською гімназією, де викладається французька мова;
- встановити регулярний контакт і користування послугами Франкомовної медіатеки у Французькому Інституті в Києві, створеному при Посольстві Франції;
- при здійсненні навчально-пізнавальних поїздок організовувати групи студентів для навчання в рамках відповідних програм; забезпечувати підготовку необхідних документів для виїзду, при цьому фінансове забезпечення кожної конкретної групи вирішується обома сторонами відповідно до економічної ситуації в Україні і Франції.

3. Термін дії угоди

3.1 Угода діє три роки, до 15 лютого 2015 року та буде продовжена на наступний термін, якщо жодна із сторін за три місяці до закінчення терміну його дії не відмовиться від його продовження.

4. Дана угода підписана в двох екземплярах .

5. Юридичні адреси сторін:

ЧМГА ФЦ Альянс “
вул. Леніна, 3
18002 ЧЕРКАСИ
УКРАЇНА
Тел. (0472) 50-28-60
E-mail: francentre@gmail.com

Уманський державний педагогічний
університет ім. Павла Тичини
Факультет іноземної філології
вул. Садова. 2
20300 УМАНЬ
УКРАЇНА
Тел. (047) 443-45-82

Інеса Павличенко
Директор Асоціації «Франкомовний центр «Альянс»



15 лютого 2012

Надія Бріт
Декан факультету іноземної
філології ім. П.Тичини

